

Spare parts

EN

Functional spare parts for the purchased appliance will be available for at least 10 years from the date the last unit of the model was placed on the market. During this time, original spare parts will be available to ensure the correct operation of your appliance. A list of spare parts and repair tips in accordance with the current Ecodesign Directive can be found by scanning the QR code included with the appliance. Or on the following link: <https://auid.connectlife.io>.

Ersatzteile

DE

Funktionsfähige Ersatzteile für das gekaufte Gerät sind mindestens 10 Jahre ab dem Datum verfügbar, an dem das letzte Gerät dieses Modells auf den Markt gebracht wurde. Während dieser Zeit stehen Original-Ersatzteile zur Verfügung, um den korrekten Betrieb Ihres Geräts zu gewährleisten. Eine Liste der Ersatzteile und Reparaturtipps gemäß der aktuellen Ökodesign-Richtlinie finden Sie, indem Sie den im Lieferumfang des Geräts enthaltenen QR-Code scannen. Oder klicken Sie einfach auf den folgenden Link: <https://auid.connectlife.io>.

Pièces de rechange

FR

Les pièces de rechange nécessaires au bon fonctionnement de votre appareil seront disponibles pendant au moins 10 ans à compter de la date à laquelle le dernier exemplaire du modèle a été commercialisé. Pendant cette période, des pièces de rechange d'origine seront disponibles pour assurer le bon fonctionnement de votre appareil. Une liste des pièces de rechange et des conseils de réparation conformes à la directive européenne sur l'écoconception en vigueur est accessible en numérisant le code QR figurant sur l'appareil. Vous pouvez également y accéder via le lien suivant : <https://auid.connectlife.io>.

Reserveonderdelen

NL

Voor het apparaat dat u hebt gekocht, zijn functionele reserveonderdelen verkrijgbaar zijn gedurende ten minste 10 jaar na de datum waarop de laatste eenheid van het model op de markt is gebracht. Gedurende deze periode zijn originele reserveonderdelen beschikbaar die een correcte werking van het apparaat garanderen. Een lijst met reserveonderdelen en reparatietips in overeenstemming met de huidige richtlijn inzake ecologisch ontwerp is beschikbaar via de QR-code die u bij het apparaat hebt ontvangen en op <https://auid.connectlife.io>.

Pezzi di ricambio

IT

I pezzi di ricambio funzionali per l'apparecchio acquistato saranno disponibili per almeno 10 anni dalla data di immissione sul mercato dell'ultima unità del modello. In questo lasso temporale, saranno disponibili pezzi di ricambio originali per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio. Un elenco di pezzi di ricambio e suggerimenti per la riparazione in conformità con l'attuale direttiva sulla progettazione ecocompatibile è disponibile scansionando il codice QR incluso con l'elettrodomestico. O al seguente link: <https://auid.connectlife.io>.

Peças sobresselentes

PT

As peças sobresselentes funcionais para o aparelho comprado estarão disponíveis durante, pelo menos, 10 anos a partir da data em que a última unidade do modelo foi colocada no mercado. Durante este período, estarão disponíveis peças sobresselentes originais para garantir o funcionamento correto do seu aparelho. Pode aceder a uma lista de peças sobresselentes e a dicas de reparação de acordo com a Diretiva de Conceção Ecológica vigente ao digitalizar o código QR incluído no aparelho. Ou no seguinte link: <https://auid.connectlife.io>.

Piezas de recambio

ES

Las piezas funcionales de recambio del aparato comprado estarán disponibles durante al menos 10 años a partir de la fecha de puesta en el mercado de la última unidad del modelo. Durante ese tiempo, habrá piezas de recambio originales disponibles para garantizar el correcto funcionamiento de su aparato. Para encontrar una lista de piezas de recambio y consejos de reparación acordes con la Directiva sobre Diseño Ecológico vigente, escanee el código QR incluido en el aparato. También puede acceder a ellas mediante el siguiente enlace: <https://auid.connectlife.io>.

Rezervni deli

SI

Funkcionalni rezervni deli za aparat, ki ste ga kupili, so na voljo še 10 let po tem, ko je bila na trg dana zadnja enota tega modela. V tem obdobju bodo na voljo originalni rezervni deli, ki zagotavljajo pravilno delovanje vašega aparata. Seznam rezervnih delov in nasveti za popravila, skladni z veljavno direktivo o okoljsko primerni zasnovi, so dostopni s skeniranjem QR kode, priložene aparatu, ali preko povezave: <https://auid.connectlife.io>.

Náhradní díly

CS

Funkční náhradní díly pro zakoupený přístroj budou k dispozici po dobu nejméně 10 let od data, kdy byl poslední kus modelu uveden na trh. Během této doby budou k dispozici originální náhradní díly, které zajistí správné fungování Vašeho spotřebiče. Seznam náhradních dílů a tipů na opravy v souladu s aktuální směrnici o ekodesignu naleznete naskenováním QR kódu přiloženého k přístroji. Nebo na následujícím odkazu: <https://auid.connectlife.io>.

Náhradné diely

SK

Funkčné náhradné diely pre zakúpený prístroj budú k dispozícii po dobu najmenej 10 rokov od dátumu, kedy bol posledný kus modelu uvedený na trh. Počas tejto doby budú k dispozícii originálne náhradné diely, ktoré zabezpečia správne fungovanie Vášho spotrebiteľa. Zoznam náhradných dielov a tipov na opravy v súlade s aktuálnou smernicou o ekodizajne nájdete naskenovaním QR kódu priloženého k prístroju. Alebo na nasledujúcom odkaze: <https://auid.connectlife.io>.

Części zamienne

PL

Funkcjonalne części zamienne do zakupionego urządzenia będą dostępne przez co najmniej 10 lat od daty wprowadzenia do obrotu ostatniej sztuki danego modelu. W tym czasie dostępne będą oryginalne części zamienne zapewniające prawidłowe działanie urządzenia. Listę części zamiennych i wskazówki dotyczące napraw zgodnie z obowiązującą dyrektywą ekoprojektu znajdziesz po zeskanowaniu kodu QR dołączonego do urządzenia. Lub pod następującym linkiem: <https://auid.connectlife.io>.

Piese de schimb

RO

Piese de schimb funcționale pentru aparatul achiziționat vor fi disponibile timp de cel puțin 10 ani de la data la care ultima unitate a modelului respectiv a fost introdusă pe piață. În această perioadă, piesele de schimb originale vor fi disponibile, pentru a asigura funcționarea corectă a aparatului dumneavoastră. O listă cu piesele de schimb și sfaturi pentru reparații în conformitate cu Directiva actuală privind proiectarea ecologică poate fi regăsită prin scanarea codului QR furnizat împreună cu aparatul. Sau prin accesarea următorului link: <https://auid.connectlife.io>.

Резервни части

BG

Функционални резервни части за закупения уред ще бъдат налични за най-малко 10 години от датата, на която последната бройка от модела е била пусната на пазара. През това време ще бъдат налични оригинални резервни части, за да се осигури правилната работа на вашия уред. Списък с резервни части и съвети за ремонт в съответствие с актуалната Директива за екодизайн могат да бъдат намерени чрез сканиране на QR кода, предоставен с уреда. Или на следния линк: <https://auid.connectlife.io>.

Alkatrészek

HU

A megvásárolt készülékhez tartozó funkcionális alkatrészek legalább 10 évig elérhetők lesznek attól a dátumtól számítva, hogy a modell utolsó egységét forgalomba hozták. Ez idő alatt eredeti alkatrészek állnak majd rendelkezésre a készülék megfelelő működésének biztosítása érdekében. A jelenleg érvényes Ökodesign Irányelvnek megfelelő alkatrészek listája és javítási tippek a készülékhez mellékelt QR-kód beolvasásával, vagy a következő linken keresztül érhetők el: <https://auid.connectlife.io>.

Reserve dele

DA

Funktionelle reserve dele til det købte apparat vil være tilgængelige i mindst 10 år fra den dato, hvor den sidste enhed af modellen blev markedsført. I løbet af denne tid vil de originale reserve dele være tilgængelige for at sikre korrekt drift af dit apparat. En liste over reserve dele og reparationstips i overensstemmelse med det nuværende Ecodesign-direktiv kan findes ved at scanne QR-koden, der følger med apparatet. Eller via følgende link: <https://auid.connectlife.io>.

Reservdelar

SV

Funktionella reservdelar för den köpta apparaten kommer att finnas tillgängliga i minst 10 år från det datum då den sista enheten av modellen släpptes ut på marknaden. Under denna tid kommer originalreservdelar att finnas tillgängliga för att säkerställa att din apparat fungerar korrekt. En lista över reservdelar och reparationsråd i enlighet med den nuvarande Ekodesign-förordningen kan hittas genom att skanna QR-koden som kommer med apparaten. Eller på följande länk: <https://auid.connectlife.io>.

Varaosat

FI

Ostetun laitteen toiminnallisia varaosia on saatavilla vähintään 10 vuoden ajan siitä, kun mallin viimeinen yksikkö on saatettu markkinoille. Tänä aikana alkuperäisiä varaosia on saatavilla laitteesi oikean toiminnan varmistamiseksi. Nykyisen ekologisen suunnittelun direktiivin mukaisen luettelon varaosista ja korjausvinkeistä löydät skannaamalla laitteen mukana tulevan QR-koodin. Voit käyttää myös seuraavaa linkkiä: <https://auid.connectlife.io>.

Atarginés dalys

LT

Funkcines atsargines dalis įsigytam prietaisui bus galiam įsigyti mažiausiai 10 metus nuo paskutinio šio modelio vieneto pateikimo į rinką dienos. Per šį laiką bus galima įsigyti originalių atsarginių dalių, užtikrinančių tinkamą prietaiso veikimą. Atsarginių dalių sąrašą ir remonto patarimus pagal galiojančią Ekologinio projektavimo direktyvą galite rasti nuskaityę prie prietaiso pridėtą QR kodą. Arba spustelėję šią nuorodą: <https://auid.connectlife.io>.

Rezerves daļas

LV

Iegādātās ierīces funkcionālās rezerves daļas būs pieejamas vismaz 10 gadus no datuma, kad tirgū laista pēdējā modeļa vienība. Šajā laikā būs pieejamas oriģinālās rezerves daļas, lai nodrošinātu ierīces pareizu darbību. Saskaņā ar spēkā esošo Ekodizaina direktīvu rezerves daļu sarakstu un remonta padomus var atrast, skenējot QR kodu, kas iekļauts ierīces piegādes komplektā. Vai arī šajā saitē: <https://auid.connectlife.io>.

Varuosad

ET

Ostetud seadme funktsionaalsed varuosad on saadaval vähemalt 10 aastat alates mudeli viimase seadme turule toomise kuupäevast. Selle aja jooksul on teie seadme õige töö tagamiseks saadaval originaalvaruosad. Kehtivale ökodisaini direktiivile vastava varuosade ja remondinõunäidete loendi leiате seadmega kaasasoleva QR-koodi skannimisel. Või järgmiselt lingilt: <https://auid.connectlife.io>.

Ανταλλακτικά

EL

Θα διατίθενται λειτουργικά ανταλλακτικά για τη συσκευή που αγοράσατε για τουλάχιστον 10 έτη από την ημερομηνία διάθεσης στην αγορά της τελευταίας μονάδας του μοντέλου. Κατά τη διάρκεια αυτού του χρονικού διαστήματος, θα διατίθενται γνήσια ανταλλακτικά για να διασφαλιστεί η σωστή λειτουργία της συσκευής σας. Μπορείτε να βρείτε έναν κατάλογο ανταλλακτικών και συμβουλών επισκευής σύμφωνα με την ισχύουσα οδηγία οικολογικού σχεδιασμού, σαρώνοντας τον κωδικό QR που περιλαμβάνεται στη συσκευή. Ή στον ακόλουθο σύνδεσμο: <https://auid.connectlife.io>.

Rezervni dijelovi

HR

BA

Funkcionalni rezervni dijelovi za kupljeni uređaj bit će dostupni najmanje 10 godina od datuma kada je posljednja jedinica modela stavljena na tržište. Tijekom tog vremena bit će dostupni originalni rezervni dijelovi kako bi se osigurao ispravan rad Vašeg uređaja. Popis rezervnih dijelova i savjeta za popravak u skladu s važećom Direktivom o ekološkom dizajnu može se pronaći skeniranjem QR koda koji je priložen uz uređaj. Ili na sljedećoj poveznici: <https://auid.connectlife.io>.



966188 - a1